

Možno je, da nekateri podatki v tem priročniku ne veljajo za vaš telefon. To je odvisno od nameščene programske opreme in vašega omrežnega operaterja.

**SAMSUNG ELECTRONICS**



World Wide Web  
<http://www.samsungmobile.com>

Printed in Korea  
Code No.:GH68-22859A  
Slovenian. 05/2009. Rev. 1.0



# Samsung M7600 Navodila za uporabo



# Uporaba priročnika

Ta uporabniški priročnik je izdelan tako, da vas vodi skozi funkcije in možnosti vašega mobilnega telefona. Za hiter začetek preberite »Predstavitev mobilnega telefona«, »Sestavljanje in priprava mobilnega telefona« in »Uporaba osnovnih funkcij«.

## Ikone z navodili

---

Pred uporabo spoznajte ikone v tem priročniku:



WARNING

**Opozorilo** — označuje situacije, kjer lahko poškodujete sebe ali druge



CAUTION


**Pozor** — označuje situacije, kjer lahko poškodujete telefon ali drugo opremo



**Opomba** — opombe, nasveti za uporabo in dodatne informacije





**Preberite** — strani z ustreznimi informacijami; npr.: ► str. 12 (oznaka za »glejte stran 12«)

- **Sledi** — vrstni red možnosti ali menijev, ki jih morate izbrati za izvedbo določenega koraka; npr.: V menijskem načinu se dotaknete **Sporočila** → **Ustvari sporočilo** (oznaka za **Sporočila**, ki mu sledi **Ustvari sporočilo**)
- [ ] **Oglati oklepaji** — tipke telefona; npr.: [  ] (oznaka za tipko za vklop/izklop/izmenija)

## Informacije o avtorskih pravicah

Vse tehnologije in izdelki, ki so del te naprave, pripadajo njihovim lastnikom:

- Bluetooth® je registrirana blagovna znamka družbe Bluetooth SIG, Inc. povsod po svetu — Bluetooth QD ID: B015040.
- Java™ je blagovna znamka družbe Sun Microsystems, Inc.
- Windows Media Player® je registrirana blagovna znamka družbe Microsoft Corporation.
-  in  sta registrirani blagovni znamki podjetja SRS Labs, Inc. CS Headphone in WOW HD tehnologija je uporabljena po licenco SRS Labs, Inc.
- DivX® je registrirana blagovna znamka družbe DivX, Inc. z licenco.



# CE 0168

## O VIDEOPOSNETKU DIVX

DivX<sup>®</sup> je digitalni video format, ki ga je ustvarila družba DivX, Inc. Ta naprava je uradno potrjena kot predvajalnik videoposnetkov DivX. Predvaja videoposnetke DivX<sup>®</sup> do velikosti 320x240.

## O VIDEOPOSNETKIH DIVX NA ZAHTEVO

Ta naprava, ki je potrjena za DivX<sup>®</sup>, mora biti registrirana z DivX-om, če želite, da bo lahko predvajala videoposnetke DivX na zahtevo (VOD). Najprej za svojo napravo ustvarite registracijsko kodo za DivX VOD in jo vnesite v postopku registracije. [Pomembno: Vsebina DivX VOD je zaščitena s strani sistema za upravljanje digitalnih pravic DivX DRM (Digital Rights Management), ki omejuje predvajanje na registriranih napravah, ki so potrjene za DivX.

Če boste poskušali predvajati vsebino DivX VOD na napravah, ki nimajo dovoljenja za predvajanje take vsebine, se bo pokazalo sporočilo »Avtorizacijska napaka« in vsebina ne bo predvajana.] Več o tem si lahko preberete na strani <http://vod.divx.com>.

# Vsebina

<b>Informacije o varnosti in uporabi .....</b>	<b>2</b>
Varnostna opozorila .....	2
Varnostni ukrepi .....	5
Pomembne informacije o uporabi .....	7
<b>Predstavitve mobilnega telefona .....</b>	<b>13</b>
Odpiranje embalaže .....	13
Postavitev telefona .....	14
Tipke .....	15
Zaslon .....	16
Ikone .....	16
<b>Sestavljanje in priprava mobilnega telefona .....</b>	<b>18</b>
Vstavljanje kartice SIM ali USIM in baterije .....	18
Polnjenje baterije .....	20
Vstavljanje pomnilniške kartice (izbirno) ..	21

<b>Uporaba osnovnih funkcij .....</b>	<b>23</b>	Uporaba zahtevnejših funkcij sporočil .....	46
Vklop in izklop telefona .....	23	Uporaba zahtevnejših glasbenih funkcij ..	48
Uporaba zaslona na dotik .....	24	<b>Uporaba orodij in aplikacij .....</b>	<b>56</b>
Dostop do menijev .....	26	Uporaba funkcije brezžične	
Preklop med aplikacijami .....	26	povezave Bluetooth .....	56
Uporaba pripomočkov .....	26	Aktiviranje in pošiljanje sporočil v sili .....	58
Dostop do pomoči .....	27	Aktiviranje mobilnega sledilnika .....	59
Prilagajanje nastavitev telefona .....	28	Navidezno klicanje .....	60
Uporaba osnovnih funkcij klicev .....	29	Snemanje in predvajanje govornih	
Pošiljanje in ogled sporočil .....	31	beležk .....	61
Dodajanje in iskanje stikov .....	34	Urejanje slik .....	61
Uporaba osnovnih funkcij kamere .....	34	Tiskanje slik .....	64
Poslušanje glasbe .....	36	Nalaganje fotografij in	
Brskanje po spletu .....	38	videoposnetkov v splet .....	65
Uporaba storitev Google .....	39	Uporaba iger in aplikacij Java .....	66
<b>Uporaba zahtevnejših funkcij .....</b>	<b>41</b>	Sinchronizacija podatkov .....	67
Uporaba zahtevnejših funkcij klicev .....	41	Uporaba bralnika RSS .....	67
Uporaba zahtevnejših funkcij imenika .....	44	Ogled trenutnega položaja .....	68

Posodobitev funkcije GPS .....	68
Nastavitev in ogled svetovnih ur .....	69
Nastavitev in uporaba alarmov .....	70
Uporaba računalna .....	70
Pretvarjanje valut ali merskih enot .....	71
Nastavitev odštevalnika časa .....	71
Uporaba štoparice .....	71
Ustvarjanje novega opravila .....	71
Ustvarjanje besedilne beležke .....	72
Upravljanje koledarja .....	72
<b>Odpravljanje težav .....</b>	<b>a</b>
<b>Kazalo .....</b>	<b>d</b>



# Informacije o varnosti in uporabi

Upoštevajte naslednje varnostne ukrepe, da se izognete nevarnim ali nezakonitim situacijam in zagotovite optimalno delovanje svojega mobilnega telefona.



## Varnostna opozorila

---

### Telefon naj ne bo v dosegu majhnih otrok in hišnih ljubljencev.

Telefon in vsa dodatna oprema naj ne bodo v dosegu majhnih otrok ali živali. V primeru da pogoltnete majhne dele opreme, obstaja nevarnost zadušitve ali hude poškodbe.

### Zaščitite svoj sluh.



Glasno predvajanje zvoka v slušalki lahko poškoduje vaš sluh. Za poslušanje pogovora ali glasbe nastavite najmanjšo potrebno glasnost.

## Mobilni telefon in opremo namestite previdno.

Poskrbite, da so mobilni telefoni in ustrezna oprema, nameščena v vašem vozilu, varno pritrjeni. Telefona in dodatne opreme ne namestite na območju aktivacije zračne blazine, oziroma v njegovi bližini. Če so v vozilu brezžične naprave nepravilno nameščene, lahko pri hitri aktivaciji zračne blazine nastanejo hude telesne poškodbe.

## Baterije in polnilnike uporabljajte in odstranjujte previdno.

- Uporabljajte samo dodatne baterije in polnilnike, ki jih je odobril Samsung in ki so bili posebej izdelani za vaš telefon. Uporaba nezdržljivih baterij in polnilnikov lahko povzroči hude telesne poškodbe ali okvaro telefona.

- Ne mečite izrabljenih baterij in telefonov v ogenj. Izrabljene baterije in telefone odstranite v skladu z veljavnimi predpisi.
- Baterij ali telefonov nikoli ne postavljajte v ali na grelne naprave, kot so npr. mikrovalovne peči, štedilniki ali radiatorji. Baterije lahko eksplodirajo, če se preveč segrejejo.
- Baterije nikoli ne poskušajte zdrobiti ali preluknjati. Baterije ne izpostavljajte visokemu zunanemu pritisku, saj lahko to povzroči kratek stik v bateriji in pregretje.

## Pri uporabi spodbujevalnikov pazite na morebitne motnje v delovanju.

Pri sočasni uporabi spodbujevalnikov in mobilnega telefona lahko nastanejo motnje v delovanju, zato poskrbite, da je razdalja med napravama vsaj 15 cm, kot priporočajo izdelovalci in neodvisna skupina za Raziskave o brezžični tehnologiji.

Če domnevate, da vaš telefon povzroča motnje v delovanju spodbujevalnika ali druge zdravstvene naprave, telefon takoj izklopite in se za navodila obrnite na proizvajalca spodbujevalnika ali zdravstvene naprave.

### **Telefon izklopite v okolju, kjer obstaja nevarnost eksplozije.**

Ne uporabljajte telefona med točenjem goriva (na bencinskih črpalkah) ali v bližini goriv in kemikalij. Izklopite telefon, kadar to zapovedujejo opozorilni znaki ali navodila. V skladiščih za shranjevanje ali prečrpavanje goriv ali kemikalij in na območjih, kjer poteka razstreljevanje, ali v njihovi bližini lahko uporaba telefona povzroči eksplozijo ali požar. Ne hranite in ne prenašajte vnetljivih tekočin, plinov ali eksplozivnih snovi v istem prostoru skupaj s telefonom, njegovimi deli ali dodatno opremo.

### **Zmanjšajte tveganje poškodb zaradi ponavljanja gibov.**

Ko pošiljate besedilna sporočila ali igrate igre v telefonu, držite telefon sproščeno, rahlo pritiskajte tipke, uporabljajte posebne funkcije, ki omogočajo uporabo manjšega števila tipk (npr. predloge in predvidevanje besedila) ter med uporabo pogosto delajte premore.

WARNING



CAUTION

## Varnostni ukrepi

---

### Varnost v cestnem prometu je na prvem mestu.

Ne uporabljajte telefona med vožnjo in upoštevajte vsa pravila, ki omejujejo uporabo mobilnega telefona med vožnjo. Izboljšajte varnost, tako da, kadar je mogoče, uporabljajte dodatno opremo za prostoročno telefoniranje.

### Upoštevajte vsa varnostna opozorila in navodila.

Upoštevajte vsa navodila, ki prepovedujejo uporabo mobilnega telefona na določenem območju.

### Uporabljajte samo dodatno opremo, ki jo je odobril Samsung.

Uporaba nezdržljive dodatne opreme lahko poškoduje vaš telefon ali povzroči telesne poškodbe.

### Izklopite telefon v bližini medicinskih naprav.

Uporaba telefona lahko povzroči motnje v delovanju medicinskih naprav v bolnišnicah ali zdravstvenih ustanovah. Upoštevajte vsa navodila, objavljena opozorila in napotke zdravstvenega osebja.

## V letalu izklopite telefon ali izključite brezžične funkcije.

Uporaba telefona lahko povzroči motnje v delovanju letalske opreme. Upoštevajte vsa navodila letalske družbe in v skladu z navodili letalskega osebja izklopite telefon ali preklopite v način, ki onemogoča delovanje brezžičnih funkcij.

## Zavarujte baterije in polnilnike pred morebitnimi poškodbami.

- Baterij ne izpostavljajte zelo nizkim ali zelo visokim temperaturam (pod 0° C/32° F ali nad 45° C/113° F). Ekstremne temperature lahko zmanjšajo zmogljivost polnjenja in življenjsko dobo vaših baterij.
- Pazite, da baterije ne pridejo v stik s kovinskimi predmeti, saj lahko to povzroči povezavo med pozitivnim in negativnim polom baterije in posledično začasno ali trajno okvaro baterij.

- Nikoli ne uporabljajte poškodovanega polnilnika ali baterije.

## S telefonom ravnajte previdno in razumno.

- Pazite, da telefon ne pride v stik s tekočino, saj lahko to povzroči hudo okvaro. Ne prijemajte telefona z mokrimi rokami. Če nastopi okvara telefona zaradi stika z vodo, lahko to razveljavi garancijo proizvajalca.
- Ne uporabljajte telefona v prašnih in umazanih območjih, saj lahko tako poškodujete gibljive dele.
- Mobilni telefon je zapletena elektronska naprava – zaščitite ga pred udarci in grobo uporabo ter tako preprečite hude poškodbe.
- Telefona na barvajte, saj lahko barva zamaši gibljive dele in prepreči pravilno delovanje.

- Bliskavice fotoaparata ali luči v telefonu ne uporabljajte v bližini oči otrok ali živali.
- Telefon ali pomnilniške kartice lahko poškodujete, če jih izpostavite magnetnim poljem. Telefona ne shranjujte v torbice ali dodatno opremo z magnetnimi zapirali in pazite, da telefon ne pride za dalj časa v stik z magnetnimi polji.

### **Izogibajte se sočasni uporabi z drugimi elektronskimi napravami, saj lahko to povzroči motnje v delovanju.**

Vaš telefon oddaja signale radijskih frekvenc (RF), ki lahko povzročijo motnje v delovanju nezaščitene ali nepravilno zaščitene elektronske opreme, kot so spodbujevalniki, slušni pripomočki, medicinske naprave in druge elektronske naprave doma in v vozilu. V primeru motenj delovanja se obrnite na proizvajalca vaših elektronskih naprav.



## **Pomembne informacije o uporabi**

### **Telefon uporabljajte v običajnem položaju.**

Ne dotikajte se vgrajene antene telefona.

### **Vaš telefon lahko popravlja le ustrezno usposobljeno osebje.**

Če telefon popravljajo osebe, ki za to niso usposobljene, lahko s tem poškodujejo telefon in razveljavijo garancijo.

### **Zagotovite optimalni čas delovanja baterije in polnilnika.**

- Baterij ne polnite dlje od enega tedna, saj lahko prekomerno polnjenje skrajša življenjsko dobo baterije.

- Neuporabljene baterije se čez nekaj časa izpraznijo in jih je treba pred uporabo ponovno napolniti.
- Če telefona ne polnite, izklopite polnilnik iz vira napajanja.
- Baterije uporabljajte samo v skladu z njihovim predvidenim namenom.

### Previdno ravnajte s karticami SIM in pomnilniškimi karticami.

- Med tem ko poteka prenos ali odpiranje podatkov, iz telefona ne odstranjujte kartice, saj lahko tako izgubite podatke in/ali poškodujete kartico ali telefon.
- Kartico zaščitite pred močnimi udarci, statično električno in električnim šumom iz drugih naprav.
- Pogosto zapisovanje in brisanje skrajša življenjsko dobo pomnilniških kartic.

- Pozlačenih priključkov in polov kartice se ne dotikajte s prsti ali kovinskimi predmeti. Če je kartica umazana, jo očistite z mehko krpo.

### Omogočite dostop do storitev v sili.

V nekaterih območjih ali razmerah klici v sili v vašem telefonu morda ne bodo na voljo. Pred potovanjem v odročna ali nerazvita območja, naredite pomožni načrt za stik z osebjem za nujno pomoč.

### Informacije o certifikatu SAR (Specific Absorption Rate)

Vaš telefon je v skladu s standardi Evropske unije (EU), ki omejujejo človeško izpostavljenost radiofrekvenčni (RF) energiji, ki jo oddajajo radio in telekomunikacijska oprema. Ti standardi preprečujejo prodajo mobilnih telefonov, ki presegajo mejno vrednost izpostavljenosti (Specific Absorption Rate ali SAR) 2,0 vata/kilogram telesnega tkiva.

Med testiranjem je bila za ta model zabeležena mejna vrednost SAR 0,728 vatov/kilogram. Pri običajni uporabi je dejanska vrednost SAR verjetno precej nižja, saj je telefon izdelan tako, da oddaja samo RF-energijo, potrebno za prenos signala na najbližjo bazno postajo. Telefon samodejno oddaja nižje vrednosti, kadar je to mogoče, in tako zmanjša vašo skupno izpostavljenost RF-energiji.


Izjava o skladnosti na zadnji strani tega priročnika dokazuje skladnost vašega telefona z direktivo organizacije European Radio & Terminal Telecommunications Equipment (R&TTE). Za več informacij o SAR in podobnih standardih EU, obiščite spletno stran za mobilne telefone Samsung.

## Ustrezno odstranjevanje tega izdelka

(odpadna električna in elektronska oprema)



(Uporablja se v Evropski Uniji in drugih evropskih državah, ki imajo svoje sisteme zbiranja.)

 Oznaka na izdelku, dodatni opremi ali dokumentaciji pomeni, da izdelka in njegove elektronske dodatne opreme (npr. električni polnilnik, slušalke, kabel USB) ob koncu dobe uporabe ni dovoljeno odvreči med gospodinjske odpadke.

Te izdelke ločite od drugih vrst odpadkov in jih odgovorno predajte v recikliranje ter tako spodbudite trajnostno vnovično uporabo materialnih virov. Tako boste preprečili morebitno tveganje za okolje ali zdravje ljudi zaradi nenadzorovanega odstranjevanja odpadkov.



Uporabniki v gospodinjstvih naj se za podrobnosti o tem, kam in kako lahko te izdelke predajo v okolju prijazno recikliranje, obrnejo na trgovino, kjer so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ.

Poslovni uporabniki naj se obrnejo na dobavitelja in preverijo pogoje kupne pogodbe. Tega izdelka in njegove elektronske dodatne opreme pri odstranjevanju ni dovoljeno mešati z drugimi gospodarskimi odpadki.

### Ustrezno odstranjevanje baterij v tem izdelku



(Uporabno v EU in ostalih evropskih državah s sistemi ločenega odstranjevanja baterij)

Ta oznaka na bateriji, v navodilih ali na embalaži pomeni, da baterij ob izteku njihove življenjske dobe v tem izdelku ne smete odstraniti skupaj z ostalimi gospodinjskimi odpadki. Oznake za kemijske elemente Hg, Cd ali Pb pomenijo, da baterija vsebuje živo srebro, kadmij ali svinec v količinah, ki presegajo referenčne nivoje v direktivi EC 2006/66.

Če te baterije niso ustrezno odstranjene, te snovi lahko škodujejo zdravju ljudi oziroma okolju.

Za zaščito naravnih virov in za vzpodbujanje ponovne uporabe materialov prosimo, ločite te baterije od ostalih odpadkov in jih oddajte na predvidenih lokalnih zbirnih reciklažnih mestih.

## Zavrnitev odgovornosti

Določene vsebine in storitve, ki so na voljo v tej napravi, so last tretjih oseb in so zaščitene z zakoni o avtorskih pravicah, patentih oziroma blagovnih znamkah in/ali drugimi zakoni v zvezi z intelektualno lastnino. Take vsebine in storitve so na voljo izključno za osebno in neprofitno rabo.

Uporabljate jih lahko le na načine, ki so jih odobrili lastniki vsebin ali ponudniki storitev. Brez omejevanja prej navedenega vsebin in storitev, ki jih uporabljate s to napravo, ne smete na noben način in prek nobenega medija spreminjati, kopirati, znova objavljati, nalagati, objavljati, prenašati, prevajati, prodajati, izkoriščati, razpečevati ali ustvarjati del, ki izhajajo iz teh vsebin in storitev, razen če to izrecno odobri lastnik vsebin ali ponudnik storitev.

»VSEBINE IN STORITVE TRETJIH OSEB SO NA VOLJO »TAKE, KOT SO«. SAMSUNG ZA NOBEN NAMEN NITI EKSPPLICITNO NITI IMPLICITNO NE JAMČI ZA TAKO PONUJENE VSEBINE ALI STORITVE. SAMSUNG ZAVRAČA VSA IMPLICITNA JAMSTVA, VKLJUČNO Z (VENDAR NE OMEJENO NA) JAMSTVOM ZA PRODAJO ALI PRIMERNOST ZA DOLOČEN NAMEN. SAMSUNG NE ZAGOTAVLJA NATANČNOSTI, VELJAVNOSTI, PRAVOČASNOSTI, LEGALNOSTI ALI POPOLNOSTI KATERE KOLI VSEBINE ALI STORITVE, KI JE NA VOLJO PREK TE NAPRAVE, IN V NOBENIH OKOLIŠČINAH – VKLJUČNO Z MALOMARNOSTJO – NITI NA PODLAGI POGODBE NITI ODŠKODNINSKE ODGOVORNOSTI NI ODGOVOREN ZA KAKRŠNO KOLI POSREDNO, NEPOSREDNO,

NAKLJUČNO, POSEBNO ALI POSLEDIČNO ŠKODO OZIROMA ZA STROŠKE PRAVNIH ZASTOPNIKOV. PRAV TAKO NI ODGOVOREN ZA KAKRŠNO KOLI DRUGO ŠKODO, KI JE NASTALA ZARADI ALI V POVEZAVI S KATERIMI KOLI INFORMACIJAMI V KATERIH KOLI VSEBINAH ALI STORITVAH OZIROMA JE REZULTAT UPORABE KATERE KOLI VSEBINE ALI STORITVE Z VAŠE STRANI ALI STRANI TRETJE OSEBE KLJUB OPOZORILU O MOŽNOSTI TAKE ŠKODE.«

Storitve tretjih oseb se lahko kadarkoli ukinejo ali prekinejo in Samsung na noben način ne jamči, da bo katera koli vsebina ali storitev ostala na voljo za katero koli časovno obdobje. Tretje osebe vsebine in storitve pošiljajo prek omrežij in infrastrukture za prenašanje, na katere Samsung nima vpliva.

Brez omejevanja splošne veljavnosti zavrnitve odgovornosti Samsung eksplicitno zavrača kakršno koli odgovornost za prekinitvev ali začasno ustavitvev katere koli vsebine ali storitve, ki je na voljo prek te naprave.

Samsung ni odgovoren za podporo strankam v zvezi z vsebinami in storitvami. Kakršna koli vprašanja ali zahteve za podporo v zvezi z vsebinami ali storitvami morajo biti usmerjena na ustrezne ponudnike vsebin in storitev.

# Predstavitev mobilnega telefona

V tem poglavju se boste seznanili z videzom, tipkami, zaslonom in ikonami mobilnega telefona.

## Odpiranje embalaže

---

Preverite, ali paket izdelka vsebuje naslednje elemente:

- Mobilni telefon
- Baterija
- Potovalni napajalnik (polnilnik)
- Navodila za uporabo



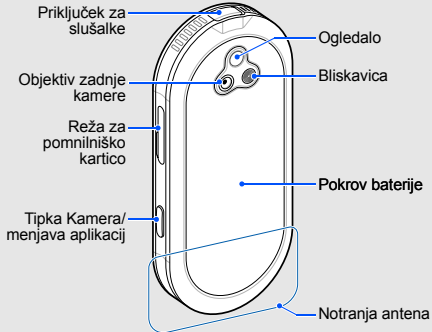
Elementi, ki so priloženi telefonu, so lahko odvisni od programske opreme in dodatne opremo, ki je na voljo v vaši regiji ali pri vašem ponudniku storitev. Dodatno opremo lahko dobite pri najbližjem zastopniku podjetja Samsung.

## Postavitev telefona

Na sprednji strani telefona so te tipke in funkcije:





Na zadnji strani telefona so te tipke in funkcije:



Zaslon na dotik in tipke lahko zaklenete in preprečite neželeno delovanje telefona. To naredite tako, da tipko Zadrži potisnete navzgor.

## Tipke

Tipka	Funkcija
 Klicanje	Za klicanje ali sprejemanje klicev; v stanju pripravljenosti za priklic nazadnje klicanih števil, števil neodgovorjenih in prejetih klicev
 Nazaj	V menijskem načinu za vrnitev na prejšnjo stopnjo
 Vklop/ izklop/izhod iz menija	Za vklop in izklop telefona (pritisnite in zadržite); za končanje klica; v menijskem načinu za vrnitev telefona v način pripravljenosti
 Glasnost	Za nastavitev glasnosti telefona

Tipka	Funkcija
 Zadrži/ glasbeni predvajalnik	Za zaklep ali odklep zaslona na dotik in tipk; za zagon glasbenega predvajalnika (potisnite navzdol in držite)
 Kamera/ menjava aplikacij	V stanju pripravljenosti za vklop kamere; v načinu kamere za fotografiranje ali snemanje videoposnetkov; v primeru spremembe funkcije tipke pa tudi za prikaz okna za preklp med aplikacijami, s katerega lahko do drugih aplikacij dostopate, ne da bi zaprli trenutno aplikacijo

## Zaslon











Zaslon telefona je razdeljen na te predele:



## Ikone

Več o ikonah, ki se prikazujejo na zaslonu.

Ikona	Opis
	Moč signala
	Povezava z omrežjem GPRS
	Povezava z omrežjem EDGE
	Povezava z omrežjem UMTS
	Povezava z omrežjem HSDPA
	Glasovni klic je vzpostavljen
	Video klic je vzpostavljen
	Vključena je funkcija pošiljanja sporočil v sili
	Brskanje po spletu

Ikona	Opis
	Povezava z varno spletno stranjo
	Gostovanje (zunaj običajnega območja storitev)
	Preusmeritev klicev je vključena
	Sinchronizirano z osebnim računalnikom
	Priključena je slušalka ali komplet za prostoročno telefoniranje Bluetooth
	Povezava Bluetooth je vključena
	Alarm je vključen
	Pomnilniška kartica je vstavljena
	Novo besedilno sporočilo (SMS)
	Novo večpredstavnostno sporočilo (MMS)

Ikona	Opis
	Novo e-poštno sporočilo
	Novo glasovno sporočilo
	Novo potisno sporočilo
	Novo konfiguracijsko sporočilo
	Vključen je normalno profil
	Vključen je tiho profil
	Stanje baterije
	Trenutni čas



# Sestavljanje in priprava mobilnega telefona

Za začetek mobilni telefon sestavite in ga pripravite na prvo uporabo.

## Vstavljanje kartice SIM ali USIM in baterije

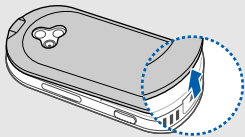
---


Ko naročite mobilno storitev, prejmete kartico SIM (Naročniški identifikacijski modul) s podrobnostmi o naročnini, kot so osebna identifikacijska številka (PIN) in dodatne storitve.

Za uporabo storitev UMTS ali HSDPA lahko kupite kartico USIM (Univerzalni naročniški identifikacijski modul).

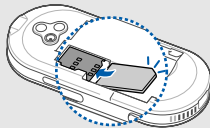
Kartico SIM ali USIM in baterijo vstavite tako:

1. Odstranite pokrov baterije.



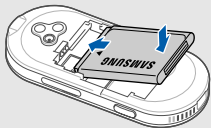
Če je telefon vklopljen, ga izklopite tako, da pritisnete in zadržite [  ].

2. Vstavite kartico SIM ali USIM.

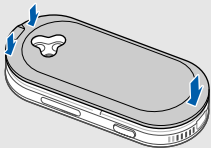


- Vstavite kartico SIM ali USIM v telefon, tako da so pozlačeni priključki obrnjeni navzdol.
- Če kartice SIM ali USIM ne vstavite, lahko uporabljate le neomrežne storitve telefona in nekatere menije.

3. Vstavite baterijo.



4. Namestite pokrov baterije.



## Polnjenje baterije

Pred prvo uporabo telefona morate napolniti baterijo.


1. Odprite pokrov večnamenskega priključka in priključite manjši konec polnilnika v večnamenski priključek.



Trikotnik mora biti obrnjen navzgor.



Nepravilna priključitev polnilnika lahko povzroči hudo okvaro telefona. Za škodo, ki nastane zaradi nepravilne uporabe, garancija ne velja.

2. Priključite večji konec polnilnika v električno vtičnico.
3. Ko je baterija v celoti napolnjena (ikona  miruje), izvlecite polnilnik iz električne vtičnice.
4. Izključite polnilnik iz telefona.
5. Zaprite pokrov večnamenskega priključka.



### **Opozorjanje na prazno baterijo**

Ko je baterija skoraj prazna, vas telefon na to opozori z opozorilnim zvokom in sporočilom o prazni bateriji. Ikona baterije je prazna in utripa. Če se baterija izprazni, se telefon samodejno izklopi. Pred uporabo morate baterijo telefona napolniti.

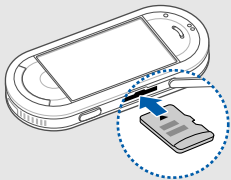
## **Vstavljanje pomnilniške kartice (izbirno)**

---

Če želite v telefon shraniti dodatne večpredstavnostne datoteke, morate vstaviti pomnilniško kartico. Vaš telefon sprejme pomnilniške kartice microSD™ v velikosti do 16 GB (odvisno od proizvajalca in vrste pomnilniške kartice).

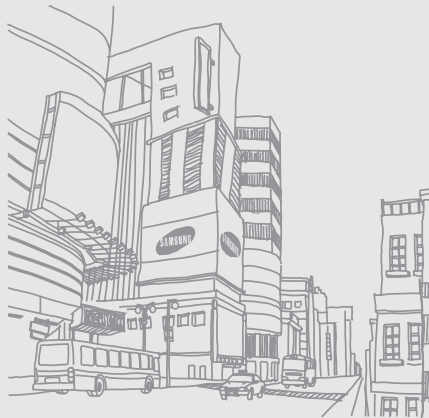
1. Odprite pokrov reže za pomnilniško kartico ob strani telefona.

2. Vstavite pomnilniško kartico, tako da je stran z oznako obrnjena navzgor.



3. Potisnite pomnilniško kartico v režo, da se zaskoči.

Če želite pomnilniško kartico odstraniti, jo nežno potisnite, da izskoči iz telefona, in jo nato izvlecite iz reže.




# Uporaba osnovnih funkcij

Vse o izvajanju osnovnih postopkov in uporabi glavnih funkcij mobilnega telefona.

## Vklop in izklop telefona

---

Telefon vklopite tako:

1. Pritisnite in zadržite [].
2. Vnesite kodo PIN in se dotaknite možnosti **Potrdi** (po potrebi).

Telefon izklopite na enak način, kot je opisano zgoraj v 1. koraku.

## Preklop v profil Brez povezave

Če preklopite v profil Brez povezave, lahko na območjih, kjer so brezžične naprave prepovedane, npr. na letalu in v bolnišnici, uporabljate neomrežne storitve telefona.

Če želite preklopiti v profil Brez povezave, se v menijskem načinu dotaknite **Nastavitve** → **Profili telefona** → **Med poletom**.



Kadar ste na območjih, kjer je uporaba brezžičnih naprav prepovedana, upoštevajte vsa objavljena opozorila in navodila uradnega osebja.

## Uporaba zaslona na dotik

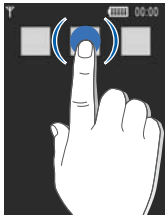
Vse o osnovnih postopkih uporabe zaslona na dotik.

Na telefonskem zaslonu na dotik lahko enostavno izbirate elemente in izvajate funkcije.

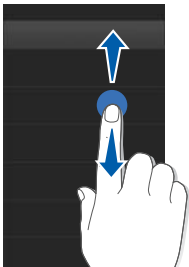


Pred uporabo morate z zaslona na dotik odstraniti zaščitno folijo, saj tako zagotovite njegovo optimalno delovanje.

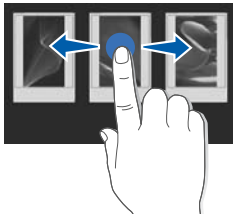
- Če želite odpreti meni ali zagnati aplikacijo, se dotaknite ustrezne ikone.



- Za pomikanje po navpičnih seznamih povlecite prst navzgor ali navzdol.



- Za pomikanje po vodoravnih seznamih povlecite prst v levo ali desno.







## Dostop do menijev

---

Do menijev telefona dostopate tako:

1. Za dostop do menijskega načina se v stanju pripravljenosti dotaknete **Meni**. Lahko pa tudi prst povlečete v levo.
2. Izberite meni ali možnost.
3. Pritisnite [] za premik eno stopnjo više; pritisnite [] za vrnitev v stanje pripravljenosti.

## Preklop med aplikacijami


---

Vse o preklapljanju aplikacij iz menija, ne da bi zaprli zaslon menija, ki ga uporabljate.



Funkcijo tipke za kamero morate spremeniti v možnost **Preklopi** (v menijskem načinu se dotaknete možnosti **Nastavitve** → **Nastavitve telefona** → **Funkcija tipke Kamera**).

Med aplikacijami preklapljate tako:

1. Med uporabo menija pritisnite [].  
Na voljo so te aplikacije:
  - **Klic:** priklic zaslona za klicanje
  - **Predvajalnik glasbe:** zagon glasbenega predvajalnika
  - **Sporočila:** dostop do menija **Sporočila**
  - **Brskalnik:** zagon spletnega brskalnika
  - **Glavni meni:** dostop do zaslona glavnega menija
  - **Igre in več:** dostop do menija **Igre in več**
2. Izberite aplikacijo.

## Uporaba pripomočkov

---

Vse o uporabi pripomočkov v orodni vrstici.



Nekateri pripomočki se povezujejo s spletnimi storitvami. Če uporabite takšne pripomočke, imate lahko dodatne stroške.

## Odpiranje orodne vrstice

Orodno vrstico odprete tako, da se v stanju pripravljenosti dotaknete puščice v spodnjem levem kotu zaslona. Pripomočke v orodni vrstici lahko preurejate ali premaknete na zaslon v stanju pripravljenosti.



Pripomočki, ki so na voljo, so odvisni od regije ali ponudnika storitev.

## Premikanje pripomočkov na zaslon v stanju pripravljenosti



1. Odprite orodno vrstico.
2. Povlecite pripomoček z orodne vrstice na zaslon v stanju pripravljenosti. Pripomoček lahko postavite kamor koli na zaslonu.

## Spreminjanje pripomočkov

1. V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Prikaz in svetloba** → **Pripomoček**.
2. Izberite pripomočke, ki jih želite dodati v orodno vrstico, in se dotaknite **Shrani**.

## Dostop do pomoči

Vse o dostopu do uporabnih informacij o telefonu.

1. Odprite orodno vrstico.
2. V orodni vrstici se dotaknite možnosti .
3. Za ležeči pogled obrnite telefon v nasprotni smeri urnega kazalca.
4. Izberite temo pomoči v zvezi z aplikacijo ali funkcijo.
5. Če želite več informacij, povlecite prst v levo ali desno. Če se želite vrniti na prejšnjo stopnjo, se dotaknite .

## Prilagajanje nastavitev telefona

Prilagodite nastavitve telefona svojim željam in izkoristite njegovo zmogljivost.

### Prilagoditev glasnosti tipk

V stanju pripravljenosti potisnite tipko za glasnost navzgor ali navzdol, da nastavite glasnost zvoka tipk.

### Prilagoditev moči vibriranja na zaslonu na dotik


Z dotikom zaslona telefona lahko prilagodite moč vibriranja.

1. V stanju pripravljenosti potisnite tipko za glasnost navzgor ali navzdol.
2. Dotaknite **Vibriranje** in potisnite tipko za glasnost gor ali dol, da nastavite moč vibriranja.

## Vključitev ali izključitev tihega profila

Zvok telefona izklopite ali vklopite tako, da se v stanju pripravljenosti dotaknete **Tipkovnica**, nato pa se dalj časa dotikate možnosti #.

## Spreminjanje melodije zvonjenja

1. V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Profili telefona**.
2. Dotaknite  ob profilu, ki ga uporabljate.
3. Dotaknite **Melodija zvonjenja za glasovni klic** ali **Melodija zvonjenja za video klic**.
4. S seznama izberite melodijo zvonjenja in se dotaknite **Shrani**.
5. Dotaknite **Shrani**.

Če želite preklopiti v drug profil, ga izberite na seznamu.

## Vklop premora za bonton

Melodijo zvonjenja in opozorila dogodka lahko začasno utišate, tako da telefon položite na površino s sprednjo stranjo navzdol.

1. V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Nastavitve telefona** → **Premor – Bonton**.
2. Dotaknite **Vključeno**.
3. Dotaknite **Shrani**.

## Izbira ozadja (za stanje pripravljenosti)

1. V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Prikaz in svetloba** → **Ozadje**.
2. Pomaknite se levo ali desno na želeno sliko.
3. Dotaknite **Nastavi**.

## Zaklepanje telefona

1. V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Varnost**.
2. Pod **Zaklep telefona** se dotaknite možnosti **Vključeno**.
3. Vnesite novo od 4- do 8-mestno geslo in se dotaknite **Potrdi**.
4. Znova vnesite novo geslo in se dotaknite **Potrdi**.

## Uporaba osnovnih funkcij klicev

Vse o opravljanju in sprejemanju klicev ter uporabi osnovnih funkcij klicev.



Med klicem telefon samodejno zaklene zaslon na dotik in prepreči nenamerne vnose. Odklenete ga tako, da tipko Zadrži potisnete navzdol.

## Opravljanje klicev

1. V stanju pripravljenosti se dotaknite **Tipkovnica** ter vnesite omrežno skupino in telefonsko številko.
2. Če želite poklicati številko, se dotaknite **Več** → **Glasovni klic** ali pritisnite [↩].  
Za video klic se dotaknite **Več** → **Video klic**.
3. Klic končate tako, da pritisnete [⏏].

## Sprejemanje klicev

1. Ko prejmete klic, pritisnite [↩].
2. Za video klic pritisnite [↩] ter se dotaknite **Prikaži me** in tako osebi, ki vas kliče, omogočite, da vas vidi prek objektiva sprednje kamere.
3. Klic končate tako, da pritisnete [⏏].

## Nastavitev glasnosti

Če želite med klicem prilagoditi glasnost, potisnite tipko za glasnost navzgor ali navzdol.

## Uporaba zvočnika

1. Če želite med klicem vklopiti zvočnik, se dotaknite **Zvočnik** → **Da**.
2. Če želite preklopiti nazaj na slušalke, se dotaknite **Zvočnik**.



V hrupnem okolju boste morda težko slišali pogovor prek zvočnika. Uporabite normalni način, saj boste tako najboljše slišali sogovornika.

## Uporaba slušalk

Če priložene slušalke priključite v telefon, lahko opravljate in sprejemate klice tako:

- Za ponovno izbiro zadnjega klica pritisnite gumb slušalk in ga nato pritisnite znova in zadržite.
- Za sprejem klica pritisnite gumb slušalk.
- Za končanje klica pritisnite gumb slušalk.



Če uporabljate slušalke in želite med klicem odkleniti zaslon na dotik, potisnite tipko Zadrži navzdol.

## Pošiljanje in ogled sporočil

Vse o pošiljanju in ogledovanju besedilnih (SMS), večpredstavnostnih (MMS) in e-poštnih sporočil.

### Pošiljanje besedilnega ali večpredstavnostnega sporočila

1. V menijskem načinu se dotaknite **Sporočila** → **Ustvari sporočilo** → **Sporočilo**.
2. Dotaknite **Prit.za dod. prej.** → **Ročni vnos**.
3. Vnesite številko prejemnika in se dotaknite **Končano**.
4. Dotaknite se polja za vnos besedila.
5. Vnesite besedilo sporočila in se dotaknite **Končano**. ► str. 32  
Če želite poslati besedilno sporočilo, nadaljujte pri 7. koraku. Če želite priložiti večpredstavnostno datoteko, nadaljujte pri 6. koraku.

6. Če želite dodati element, se dotaknite **Dodaj medij**.
7. Če želite poslati sporočilo, se dotaknite **Pošlji**.


## Pošiljanje e-pošte

1. V menijskem načinu se dotaknite **Sporočila** → **Ustvari sporočilo** → **E-pošta**.
2. Dotaknite **Pritisnite za dodajanje prejemnika** → **Ročni vnos**.
3. Vnesite e-poštni naslov in se dotaknite **Končano**.
4. Dotaknite **Pritisnite za dodajanje zadeve**.
5. Vnesite zadevo in se dotaknite **Končano**.
6. Dotaknite se polja za vnos besedila.
7. Vnesite besedilo e-poštnega sporočila in se dotaknite **Končano**.

8. Dotaknite **Dodaj datoteke** in priložite datoteko (po potrebi).
9. Če želite poslati sporočilo, se dotaknite **Pošlji**.

## Vnos besedila

Več o vnosu besedila in ustvarjanju zapiskov z navidezno tipkovnico.

1. Dotaknite se polja za vnos besedila.
2. Dotaknite se ustreznih navideznih tipk za vnos besedila.
  - Za preklop med načinoma T9 in ABC se dotaknite **T9**. Odvisno od jezika lahko morda dostopate do načina vnosa za svoj jezik.
  - Če želite spremeniti velikost črk ali preklopiti na način za pisanje številčk, se dotaknite **Abc**.
  - Za preklop v način za pisanje simbolov se dotaknite .

Uporabljate lahko te načine za vnos besedila:

Način	Funkcija
ABC	Večkrat se dotaknite ustrezne navidezne tipke, dokler se na zaslonu ne pojavi zeleni znak.
T9	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Dotaknite se ustreznih navideznih tipk za vnos celotne besede.</li><li>2. Ko je beseda prikazana pravilno, se za vnos presledka dotaknite <b>↵</b>. Če se pravilna beseda ne prikaže, na prikazanem spustnem seznamu izberite drugo besedo.</li></ol>
Številke	Dotaknite se ustrezne navidezne tipke in vnesite številko.
Simboli	Dotaknite se ustrezne navidezne tipke in vnesite simbol.

## Ogled besedilnih ali večpredstavnostnih sporočil

1. V menijskem načinu se dotaknite **Sporočila** → **Prejeto**.
2. Izberite besedilno ali večpredstavnostno sporočilo.

## Ogled e-poštnih sporočil

1. V menijskem načinu se dotaknite **Sporočila** → **Prejeta e-pošta**.
2. Izberite račun.
3. Dotaknite **Prenesi**.
4. Izberite e-poštno sporočilo ali glavo.
5. Če izberete glavo sporočila, se dotaknite **Prenesi** za ogled vsebine e-poštnega sporočila.



## Dodajanje in iskanje stikov

---

Vse o osnovah uporabe imenika.




Imenik je lahko označen drugače, odvisno od vašega ponudnika storitev.

### Dodajanje novega stika

1. V stanju pripravljenosti se dotaknite **Tipkovnica** in vnesite telefonsko številko.
2. Dotaknite **Več** → **Dodaj v imenik** → **Novo**.
3. Dotaknite **Telefon** ali **SIM**.
4. Vnesite podatke o stiku.
5. Stik shranite v pomnilnik tako, da se dotaknete **Shrani**.


### Iskanje stikov

1. V stanju pripravljenosti se dotaknite **Imenik**.

2. Dotaknite **Pritisnite za iskanje**, vnesite prvo črko zelenega imena in se dotaknite **Končano**. Prvo črko imena lahko izberete tudi tako, da po  povlečete prst.
3. Na seznamu iskanja izberite ime stika.



Ko najdete želeni stik, lahko:


- stik pokličete, tako da se dotaknete 
- uredite podatke o stiku tako, da se dotaknete **Uredi**


## Uporaba osnovnih funkcij kamere

---

Vse o osnovnih funkcijah snemanja in ogledovanja fotografij in videoposnetkov.

### Snemanje fotografij

1. V stanju pripravljenosti pritisnite [, da vklopite fotoaparata.

2. Za ležeči pogled obrnite telefon v nasprotni smeri urnega kazalca.
3. Objektiv usmerite proti motivu in prilagodite zelene nastavitve.
4. Pritisnite [, da posnamete fotografijo. Fotografija se shrani samodejno.


## Ogled fotografij

V menijskem načinu se dotaknite **Moje datoteke** → **Slike** → **Moje fotografije** → datoteka s fotografijo.




Za ležeči pogled obrnite telefon v nasprotni smeri urnega kazalca. Če se želite pomikati po fotografijah, nagnite telefon v levo ali desno.




Če želite fotografije razporediti in si jih ogledati v ležečem pogledu:

1. V menijskem načinu se dotaknite **Brskalnik fotografij**.

2. Za ležeči pogled obrnite telefon v nasprotni smeri urnega kazalca.
3. Če želite razporediti fotografije, se dotaknite .
4. Za ogled fotografij se pomikajte levo ali desno.  
Če se želite premikati po fotografijah, nagnite telefon v levo ali desno.

## Snemanje videoposnetkov

1. V stanju pripravljenosti pritisnite [, da vklopite fotoaparata.
2. Za ležeči pogled obrnite telefon v nasprotni smeri urnega kazalca.
3. Dotaknite  →  za preklop v snemalni način.
4. Objektiv usmerite proti motivu in prilagodite zelene nastavitve.

5. Pritisnite [, da začnete snemati.
6. Dotaknite  ali pritisnite [, da nehate snemati.  
Videoposnetek se shrani samodejno.

## Ogled videoposnetkov

V menijskem načinu se dotaknite **Moje datoteke** → **Videoposnetki** → **Moji videoposnetki** → datoteka z videoposnetkom.

Za ležeči pogled obrnite telefon v nasprotni smeri urnega kazalca.

## Poslušanje glasbe





Vse o poslušanju glasbe prek glasbenega predvajalnika ali FM radia.


## Poslušanje FM radia

1. Priložene slušalke priključite v telefon.
2. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **FM radio**.
3. Dotaknite **Da** za vklop samodejnega iskanja postaj.  
Radio samodejno poišče in shrani radijske postaje, ki so na voljo.



Pri prvem dostopu do FM radia vas telefon pozove, da zaženete samodejno iskanje postaj.

4. Za izbiro radijske postaje se dotaknite  ali . Za izbiro shranjene radijske postaje se dalj časa dotikajte  ali .

Če želite prejeti informacije o skladbi, ki jo slišite, se dotaknite **Več** → **Poišči glasbo**. ► str. 54.
5. FM radio izklopite tako, da se dotaknete .

## Poslušanje glasbenih datotek

Najprej prenesite datoteke v telefon ali na pomnilniško kartico:



- Prenesite jih iz brezžičnega spleta. ► str. 38
- Prenesite jih iz računalnika z dodatnim programom Samsung PC Studio. ► str. 48
- Prejmite jih prek povezave Bluetooth. ► str. 57
- Kopirajte jih na pomnilniško kartico. ► str. 48
- Sinhronizirajte jih s programom Windows Media Player 11. ► str. 49

Po prenosu glasbenih datotek v telefon ali na pomnilniško kartico:

1. V menijskem načinu se dotaknite **Glasba** → **Predvajalnik glasbe**.
2. Ko se odpre čarovnik za namestitev glasbe, v skladu z navodili na zaslonu prilagodite glasbeni predvajalnik.

3. Izberite glasbeno kategorijo → glasbeno datoteko.
4. Predvajanje lahko upravljate s temi ikonami:

Ikona	Funkcija
	Začasno zaustavi predvajanje
▶	Predvajaj ali nadaljaj predvajanje
⏮	Preskoči nazaj, premakni se nazaj po datoteki (ikone se dotikajte dalj časa)
⏭	Preskoči naprej, premakni se naprej po datoteki (ikone se dotikajte dalj časa)
🔊	Aktiviraj nadzor glasnosti
5.1 <sub>CH</sub>	Aktiviraj 5.1-kanalni sistem za prostorski zvok, ko so priključene slušalke
[S]	Aktiviraj Naključno zaporedje
[A]	Spremeni način ponavljanja.

Ikona	Funkcija
	Odpri trenutni seznam predvajanja.
	Prikliči zaslon RitmičniDJ ▶ str. 51

## Brskanje po spletu

Vse o dostopu do priljubljenih spletnih strani in ustvarjanju zaznamkov.









- Zaradi dostopa do spleta in prenosa podatkov imate lahko dodatne stroške.
- Meni brskalnika je lahko označen drugače, odvisno od vašega ponudnika storitev.

## Brskanje po spletnih straneh

1. V menijskem načinu se dotaknite **Internet** → **Domača stran**, da zaženete domačo stran svojega ponudnika storitev.

2. Po spletnih straneh se lahko premikate s temi ikonami:

Ikona	Funkcija
	Premik nazaj ali naprej po spletni strani
	Osveži trenutno stran
	Povečaj spletno stran
	Odpri seznam shranjenih zaznamkov
	Dodaj zaznamek
	Spremeni način prikaza

## Dodajanje zaznamkov

1. V menijskem načinu se dotaknite **Internet** → **Zaznamki**.
2. Dotaknite **Dodaj**.
3. Dotaknite se polja za vnos URL-ja.

4. Vnesite naslov spletne strani (URL) in se dotaknite **Končano**.
5. Dotaknite se polja za vnos imena.
6. Vnesite ime strani in se dotaknite **Končano**.
7. Dotaknite **Shrani**.

## Uporaba storitev Google

---



Zaradi dostopa do spleta in prenosa podatkov imate lahko dodatne stroške.

### Povezava z iskanjem

1. V menijskem načinu se dotaknite **Google** → **Iskanje**.
2. V iskalno polje vnesite ključno besedo.

### Povezava z e-pošto

1. V menijskem načinu se dotaknite **Google** → **E-pošta**.
2. Ustvarite si račun pri Googlu in se prijavite vanj.
3. Pošiljajte ali sprejemajte e-poštna sporočila.

### Povezava z Zemljevidi



Funkcija zemljevidov v nekaterih regijah morda ni na voljo.

Če želite iskati po zemljevidu:

1. V menijskem načinu se dotaknite **Google** → **Mape**.
2. Pomikajte se po zemljevidu.
3. Povečajte ali pomanjšajte zeleno lokacijo.

Če želite poiskati izbrani naslov:

1. V menijskem načinu se dotaknite **Google** → **Mape**.
2. Dotaknite **Meni** → **Išči zemljevid** in vnesite naslov ali vrsto dejavnosti.

Če želite prenesti pot do izbranega naslova:

1. V menijskem načinu se dotaknite **Google** → **Mape**.
2. Dotaknite **Več** → **Pridobi navodila**.
3. Vnesite začetni in končni naslov.
4. Dotaknite **Meni** → **V redu**.
5. Za ogled zemljevida se dotaknite **Prikaži navodila zapot..**

Zemljevid posodobite s prenosom podatkovnih datotek GPS. ► str. 68



# Uporaba zahtevnejših funkcij

Vse o izvajanju zahtevnejših postopkov in uporabi dodatnih funkcij mobilnega telefona.

## Uporaba zahtevnejših funkcij klicev

---

Vse o dodatnih klicnih zmogljivostih telefona.

### Ogled in klicanje neodgovorjenih klicev




Na zaslonu telefona se prikažejo neodgovorjeni klici.

Če imate en neodgovorjen klic, se dotaknite opozorila o klicih v pripomočku za opozarjanje na dogodke, nato pa se za klic dotaknite **Glasovni klic**.

Če imate dva ali več neodgovorjenih klicev, se dotaknite opozorila o klicih v pripomočku za opozarjanje na dogodke, nato pa se dotaknite **Dnevniki** → neodgovorjen klic.



## Klicanje nazadnje klicanih števil

1. Če želite videti seznam nazadnje klicanih števil, v stanju pripravljenosti pritisnite [].
2. Izberite zeleno številko in se za klic dotaknite  ali pritisnite [].




## Zadržanje klicev in prevzemanje zadržanih klicev

Če želite zadržati klic, se dotaknite **Zadrži**, če pa želite prevzeti zadržani klic, se dotaknite **Prevzemi**.

## Klicanje druge telefonske številke


Med pogovorom lahko kličete drugo številko, če vaše omrežje podpira to funkcijo:

1. Dotaknite **Zadrži**, da zadržite prvi klic.


2. Dotaknite **Tipkovnica**, vnesite drugo številko, ki jo želite poklicati, in pritisnite [].
3. Za preklapljanje med klicema se dotaknite **Menjaj**.
4. Če želite končati zadržani klic, se dotaknite **Zadržano** → .
5. Če želite končati trenutni klic, pritisnite [].

## Sprejem drugega klica


Med pogovorom lahko sprejmete drug klic, če vaše omrežje podpira to funkcijo:

1. Za sprejem drugega klica pritisnite []. Prvi klic se samodejno zadrži.
2. Za preklapljanje med klici se dotaknite **Menjaj**.

## Opravljanje klicev z več udeleženci (konferenčni klic)

1. Pokličite prvo osebo, ki jo želite dodati v klic z več udeleženci.
2. Medtem ko ste povezani s prvo osebo, pokličite drugo osebo.  
Telefon samodejno zadrži klic prve osebe.
3. Ko ste povezani z drugo osebo, se dotaknite **Pridruži**.
4. Če želite dodati več udeležencev, ponovite 2. in 3. korak (po potrebi).
5. Klic z več udeleženci končate tako, da pritisnete [].



## Klicanje mednarodnih števil

1. V stanju pripravljenosti se dotaknite **Tipkovnica** in se nato dalj časa dotikajte **0** za vnos znaka **+**.
2. Vnesite celotno številko, ki jo želite poklicati (vstopno kodo države, omrežno skupino in telefonsko številko), in se dotaknite **Več** → **Glasovni klic** ali pritisnite [].


## Klicanje stikov iz imenika

Če želite, lahko osebe kličete neposredno iz imenika, tako da uporabite shranjene stike.

► str. 34

1. V stanju pripravljenosti se dotaknite **Imenik**.
2. Dotaknite se zelenega stika.
3. Dotaknite  ob številki, ki jo želite poklicati → .

## Zavrnitev klica

Če želite zavriniti dohodni klic, pritisnite []. Klicatelj bo slišal ton za zasedenost.

S samodejno zavrnitvijo lahko samodejno zavrnete klice z določenih števil. Če želite aktivirati samodejno zavrnitev in nastaviti seznam zavrnenih:

1. V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Nastavitve aplikacij** → **Klic** → **Vsi klici** → **Samodejna zavrnitev**.
2. Pod **Vklop** dotaknite **Vključeno**.
3. Dotaknite **Dodaj številko**.
4. Dotaknite polje za vnos številke.
5. Vnesite številko, ki jo želite zavriniti, in dotaknite **Končano**.
6. Dotaknite **Shrani**.

7. Dotaknite potrditveno polje poleg številke.

8. Dotaknite **Shrani**.

## Uporaba zahtevnejših funkcij imenika

Vse o ustvarjanju vizitk in skupin stikov ter nastavitvi števil za hitro klicanje.

### Ustvarjanje vizitk

1. V stanju pripravljenosti se dotaknite **Imenik** → **Več** → **Moja vizitka**.
2. Vnesite svoje osebne podatke.
3. Dotaknite **Shrani**.



Vizitko lahko pošljete tako, da jo priložite sporočilu ali e-pošti ali jo prenesete prek brezžične povezave Bluetooth.

## Nastavljanje številke za hitro klicanje

1. V stanju pripravljenosti se dotaknite **Imenik**.
2. Dotaknite se spustnega menija **Imenik** in izberite **Priljubljene**.
3. Dotaknite **Dodaj**.
4. Izberite stik.  
Stik se shrani skupaj z izbrano številko za hitro klicanje.



Prve tri številke za hitro klicanje so dodeljene vašim priljubljenim stikom (📎) v orodni vrstici s pripomočki.

## Ustvarjanje skupine stikov

Ko ustvarite skupine stikov, jim lahko dodelite imena, melodije zvonjenja, fotografije za prepoznavanje klicatelja in način vibracije ali pošiljate sporočila in e-pošto celotni skupini. Najprej ustvarite skupino:

1. V stanju pripravljenosti se dotaknite **Imenik**.
2. Dotaknite se spustnega menija **Imenik** in izberite **Skupine**.
3. Dotaknite **Ustvari skupino**.
4. Določite ime skupine, sliko za prepoznavanje klicatelja, melodijo zvonjenja in način vibracije.
5. Dotaknite **Shrani**.

## Označevanje stikov na fotografijah

Vse o označevanju obrazov na fotografijah, da boste lahko z njih klicali ali pošiljali sporočila.

Stike na fotografijah lahko označite tako:

1. V stanju pripravljenosti povlecite prst v desno za prikaz zaslona fotografij stikov.
2. Dotaknite **Dodaj** → slika.
3. Dotaknite **Dodaj**, da obrazu dodate oznako.

4. Dotaknite **Dodaj oz.**, premaknite pravokotnik na obrazu ali spremenite njegovo velikost in se dotaknite **Konč.** (po potrebi).
5. Dotaknite se oznake obraza → **Povezava do imenika** → **Iskanje stika** → stik → **Nastavi**. Izbrani stik je označen na fotografiji.
6. Če želite dodati več fotografij stikov, pritisnite [↔] (2. korak).

## Klicanje ali pošiljanje sporočil s fotografij

1. V stanju pripravljenosti povlecite prst v desno za prikaz zaslona fotografij stikov.
2. Pomaknite se navzgor ali navzdol do fotografije.  
Poleg imena se prikaže oznaka obraza.
3. Dotaknite se oznake obraza → **Glasovni klic**, **Video klic** ali **Pošlji sporočilo**.

## Uporaba zahtevnejših funkcij sporočil

---

Vse o ustvarjanju predlog in uporabi predlog za ustvarjanje novih sporočil.

### Ustvarjanje besedilne predloge

1. V menijskem načinu se dotaknite **Sporočila** → **Predloge** → **Predloge besedil**.
2. Z dotikom **Ustvari** odprite novo okno predloge.
3. Dotaknite se zaslona.
4. Vnesite besedilo in se dotaknite **Končano**.
5. Dotaknite **Več** → **Shrani kot predlogo**.

## Ustvarjanje večpredstavnostne predloge

1. V menijskem načinu se dotaknete **Sporočila** → **Predloge** → **Predloge MMS**.
2. Z dotikom **Ustvari** odprite novo okno predloge.
3. Ustvarite večpredstavnostno sporočilo z zadevo in zelenimi prilogami ter ga uporabite kot predlogo. ► str. 31
4. Dotaknite **Več** → **Shrani kot predlogo**.

## Vstavljanje besedilnih predlog v nova sporočila

1. Če želite ustvariti novo sporočilo, se v menijskem načinu dotaknete **Sporočila** → **Ustvari sporočilo** → vrsta sporočila.
2. Dotaknite **Več** → **Vstavi** → **Tekstovna predloga** → predloga.

## Ustvarjanje sporočila iz večpredstavnostne predloge

1. V menijskem načinu se dotaknete **Sporočila** → **Predloge** → **Predloge MMS**.
2. Izberite zeleno predlogo.
3. Dotaknite **Ustavi** → **Pošlji**.  
Predloga se odpre kot novo večpredstavnostno sporočilo.

## Uporaba zahtevnejših glasbenih funkcij

---


Vse o pripravi glasbenih datotek, ustvarjanju seznamov predvajanja in shranjevanju radijskih postaj.

### Kopiranje glasbenih datotek s programom Samsung PC Studio

1. V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Nastavitve telefona** → **Povezave z osebnim računalnikom** → **Samsung PC studio** → **Shrani**.
2. Z dodatnim računalniškim podatkovnim kablom povežite večnamenski priključek na telefonu in osebni računalnik.

3. Zaženite program Samsung PC Studio in kopirajte datoteke iz računalnika v telefon. Več informacij poiščite v navodilih za pomoč programa Samsung PC Studio.

### Kopiranje glasbenih datotek na pomnilniško kartico

1. Vstavite pomnilniško kartico.
2. V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Nastavitve telefona** → **Povezave z osebnim računalnikom** → **Shranjevalna naprava** → **Shrani**.
3. Za vrnitev v stanje pripravljenosti pritisnite [].
4. Z dodatnim računalniškim podatkovnim kablom povežite večnamenski priključek na telefonu in osebni računalnik. Ko je povezava vzpostavljena, se na zaslonu računalnika prikaže pojavno okno.

5. Odprite mapo za ogled datotek.
6. Kopirajte datoteke iz računalnika na pomnilniško kartico.

## Sinhronizacija telefona s programom Windows Media Player

1. Vstavite pomnilniško kartico.
2. V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Nastavitve telefona** → **Povezave z osebnim računalnikom** → **Predvajalnik** → **Shrani**.
3. Za vrnitev v stanje pripravljenosti pritisnite [↶].
4. Z dodatnim računalniškim podatkovnim kablom povežite večnamenski priključek na telefonu in osebni računalnik, v katerem je nameščen Windows Media Player.

Ko je povezana vzpostavljena, se na zaslonu računalnika prikaže pojavno okno.

5. Odprite Windows Media Player za sinhronizacijo glasbenih datotek.
6. V pojavnem oknu uredite ali vnesite ime telefona (po potrebi).
7. Izberite in povlecite zelene glasbene datoteke na seznam za sinhronizacijo.
8. Zaženite sinhronizacijo.

## Ustvarjanje seznama predvajanja

1. V menijskem načinu se dotaknite **Glasba** → **Predvajalnik glasbe** → **Seznami predvajanja**.
2. Dotaknite **Ustvari**.
3. Dotaknite se polja za vnos besedila.
4. Vnesite naslov novega seznama predvajanja in se dotaknite **Končano**.




5. Če želite seznamu predvajanja dodeliti sliko, se dotaknite **Pritisnite za urejanje**, da izberete sliko ali posnamete novo fotografijo.
6. Dotaknite **Shrani**.
7. Izberite nov seznam predvajanja.
8. Dotaknite **Dodaj** → **Posnetki**.
9. Izberite datoteke, ki jih želite dodati na seznam, in se dotaknite **Dodaj**.

## Prilagajanje nastavitev glasbenega predvajalnika

1. V menijskem načinu se dotaknite **Glasba** → **Predvajalnik glasbe**.
2. Dotaknite **Nastavitve**.
3. Prilagodite nastavitve glasbenega predvajalnika.
4. Dotaknite **Shrani**.

## Snemanje skladb s FM radia

1. Priložene slušalke priključite v telefon.
2. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **FM radio**.
3. Vklopite FM radio z dotikom .
4. Če želite začeti snemanje, se dotaknite **Več** → **Posnetek**.
5. Ko končate snemanje, se dotaknite **Ustavi**. Glasbena datoteka se bo shranila v **Radijski posnetki** (v menijskem načinu se dotaknite **Moje datoteke** → **Zvoki**).



Funkcija snemanja je bila razvita z namenom snemanja glasovnih posnetkov. Kakovost teh posnetkov bo manjša kot pri digitalnih medijih.

## Samodejno shranjevanje radijskih postaj

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **FM radio**.
2. Dotaknite **Več** → **Samodejno iskanje postaj**.
3. Za potrditev se dotaknite **Da** (po potrebi).  
Radio samodejno poišče in shrani radijske postaje, ki so na voljo.

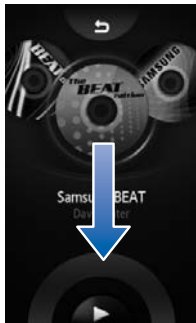
## Mešanje zvoka z več učinki

Lahko ste DJ in mešate zvok kot na mešalni mizi. Posnamete lahko tudi novo glasbeno datoteko, pri kateri uporabite praskanje, filtriranje in vzorce.

1. V menijskem načinu se dotaknite **Glasba** → **RitmičniDJ**.
2. Izberite glasbeno kategorijo → glasbeno datoteko.

Če izberete **Albumi**, se z upravljalnim kolesom pomaknite do zelenega albuma in se dotaknite možnosti ►.

Lahko tudi izberete album in ga povlečete v predvajalnik.

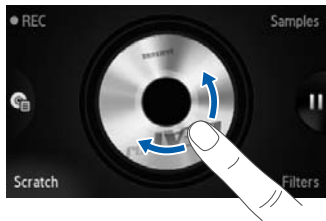


3. Za ležeči pogled obrnite telefon v nasprotni smeri urnega kazalca.



Pri prvem dostopu do možnosti RitmičniDJ se pojavi okno, ki vam ponuja zagon vodnika po funkciji RitmičniDJ. Do vodnika po funkciji RitmičniDJ lahko dostopate tudi tako, da se na seznamu pomoči dotaknete možnosti **RitmičniDJ**. ► str. 27

4. Mešajte zvok s temi učinki:
- Dotaknite **Praskanje** in s prstom povlecite po sliki albuma, da dodate praskanje.



- Dotaknite **Filtri**, se z upravljalnim kolesom pomaknite do želenega učinka filtriranja in se dotaknite **OK**. Prst premaknite v sredino slike ali učinek prilagodite tako, da izberete številko.

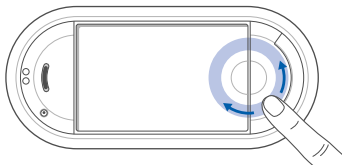


- Dotaknite **Vzorci**, se z upravljalnim kolesom pomaknite do želenega vzorca in se dotaknite **OK**. Ko želite vzorec dodati, se dotaknite možnosti ►.



Besedilo na zaslonu je lahko drugačno, glede na izbrani jezik na aparatu.

Če želite uporabiti upravljalno kolo, po njem povlecite s prstom.



Če želite trenutno predvajanje posneti, se dotaknite **SNEMANJE** in zmešajte zvoke. Če želite snemanje ustaviti, se znova dotaknite **SNEMANJE**. Posneta datoteka se shrani v **Glasba** (v menijskem načinu izberite **Moje datoteke** → **Zvoki**).

## Iskanje podatkov o skladbi

Vse o dostopu do spletnih glasbenih storitev in prenosu podatkov o skladbah, ki jih poslušate.

1. V menijskem načinu se dotaknite **Glasba** → **Poišči glasbo**.
2. Izberite **Poišči glasbo** za povezavo s strežnikom.
3. Ko je registracija telefona končana, se dotaknite ●, da posnamete del skladbe, ki jo želite poiskati.



Mogoče je, da pri nekaterih ponudnikih storitev ta funkcija ni na voljo in da podatkovna baza ne vsebuje informacij o vseh skladbah.

## Posodobitev podatkov o skladbi

1. V menijskem načinu se dotaknite **Glasba** → **Poišči oznako**.
  2. Izberite glasbeno datoteko.
  3. Izberite podatke o skladbi, ki jih želite posodobiti, in se dotaknite **V redu**.
- V telefon se s spletnega glasbenega strežnika prenesejo najnovejši podatki o glasbeni datoteki.



# Uporaba orodij in aplikacij

Vse o uporabi orodij in dodatnih aplikacij telefona.

## Uporaba funkcije brezžične povezave Bluetooth

---

Vse o možnosti povezave telefona z drugimi brezžičnimi napravami za izmenjavo podatkov in uporabi funkcij za prostoročno telefoniranje.

### Vklop funkcije za brezžično povezavo Bluetooth

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Bluetooth**.
2. Brezžično povezavo Bluetooth vklopite z dotikom sredine kroga.
3. Če želite drugim napravam dovoliti, da najdejo vaš telefon, se dotaknite **Nastavitve** → **Vključeno** pod **Vidnost mojega telefona** → zelena vidnosti → **Shrani** → **Shrani**.  
Če izberete **Osebne**, določite, koliko časa naj bo telefon viden.

## Iskanje drugih naprav Bluetooth in seznanjanje z njimi

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Bluetooth** → **Iskanje**.
2. Izberite ikono naprave in jo povlecite na sredino.
3. Vnesite kodo PIN brezžične povezave Bluetooth za svoj telefon ali drugo napravo, če jo ima, in se dotaknite **Končano**.  
Ko lastnik druge naprave vnese isto kodo ali sprejme povezavo, je seznanjanje zaključeno.



Odvisno od naprave vnos kode PIN morda ne bo potreben.

## Pošiljanje podatkov prek brezžične povezave Bluetooth

1. V poljubni aplikaciji v telefonu izberite datoteko ali element, ki ga želite poslati.
2. Dotaknite **Pošlji prek** ali **Pošlji URL preko** → **Bluetooth** ali pa se dotaknite **Več** → **Pošlji vizitko preko** → **Bluetooth**.

## Prejemanje podatkov prek brezžične povezave Bluetooth

1. Vnesite kodo PIN za brezžično povezavo Bluetooth in se dotaknite **V redu** (po potrebi).
2. Z dotikom **Da** potrdite, da ste pripravljeni sprejeti podatke iz naprave (po potrebi).



## Uporaba načina oddaljene kartice SIM

V načinu oddaljene kartice SIM lahko opravljate ali sprejemate klice le, če imate komplet Bluetooth za prostoročno telefoniranje v avtomobilu priključen na kartico SIM ali USIM v telefonu.

Vključitev načina oddaljene kartice SIM:

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Bluetooth** → **Nastavitve**.
2. Pod **Vključeno** se dotaknite **Način oddaljene SIM**.
3. Dotaknite **Shrani**.

Za vključitev načina oddaljene kartice SIM povezavo Bluetooth zaženite iz kompleta Bluetooth za prostoročno telefoniranje v avtomobilu.

## Aktiviranje in pošiljanje sporočil v sili

V nujnih primerih lahko pošljete sporočilo v sili in zaprosite za pomoč.



Ta funkcija v nekaterih regijah in pri nekaterih operaterjih morda ni na voljo.

1. V menijskem načinu se dotaknite **Sporočila** → **Sporočila v sili** → **Možnosti za pošiljanje**.
2. Dotaknite **Vključeno**, da vklopite funkcijo sporočil v sili.
3. Seznam prejemnikov odprete z dotikom polja s ciljnim prejemnikom.
4. Za prikaz seznama stikov se dotaknite **Stiki**.

5. Izberite zelene stike in se dotaknite **Dodaj**.
6. Izberite telefonsko številko (po potrebi).
7. Dotaknite **V redu**, da shranite prejemnike.
8. Dotaknite se spustnega menija **Enkrat** in nastavite, kolikokrat naj telefon ponovi sporočilo v sili.
9. Dotaknite **Shrani** → **Da**.

Če želite poslati sporočilo v sili, morajo biti tipke zaklenjene. Štirikrat pritisnite tipko za glasnost.



Ko pošljete sporočilo v sili, bodo vse funkcije telefona onemogočene, dokler telefona ne odklenete s tipko Zadrži. Če pritisnete [Ⓜ], boste omogočili funkcije telefona, tipke pa bodo ostale zaklenjene.

## Aktiviranje mobilnega sledilnika

Če nekdo vstavi novo kartico SIM ali USIM v vaš telefon, bo vgrajeni mobilni sledilnik samodejno poslal kontaktno številko dvema prejemnikoma in vam tako pomagal poiskati telefon. Vklp mobilnega sledilnika:

1. V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Varnost** → **Mobilni sledilnik**.
2. Vnesite geslo in se dotaknite **Potrdi**.
3. Dotaknite **Vključeno**, da vklopite mobilni sledilnik.
4. Dotaknite se polja s ciljnim prejemnikom, da odprete seznam prejemnikov.
5. Dotaknite se polja za vnos prejemnika.
6. Vnesite telefonsko številko in se dotaknite **Končano**.
7. Dotaknite **V redu**, da shranite prejemnike.



- Dotaknite se polja za vnos pošiljatelja.
- Vnesite ime pošiljatelja in se dotaknite **Končano**.
- Dotaknite **Shrani** → **Sprejmi**.

## Navidezno klicanje

Ko se želite izogniti sestankom in neželenim pogovorom, se lahko pretvarjate, da imate dohodni klic. Vzbujate lahko tudi videz, da z nekom govorite, v resnici pa predvajate posneti glas.

### Snemanje glasu

- V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Nastavitve aplikacij** → **Ponarejen klic**.
- Dotaknite **Snemalnik zvoka**.

- Z dotikom  začnite snemati.
- Govorite v mikrofona.
- Ko prenehate govoriti, se dotaknite .
- Dotaknite **Nastavi**, da posneti glas nastavite kot odgovor za navidezni klic.
- Pod **Vključeno** se dotaknite **Ponarejen glasovni klic**.
- Dotaknite **Shrani**.



### Opravljanje navideznih klicev

Navidezni klic opravite tako, da v stanju pripravljenosti dalj časa držite tipko za glasnost.

## Snemanje in predvajanje govornih beležk

Vse o uporabi snemalnika zvoka v telefonu.





### Snemanje govornih beležk

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Snemalnik zvoka**.
2. Z dotikom  začnite snemati.
3. Povejte vsebino beležke in pri tem govorite v mikrofona.
4. Ko prenehate govoriti, se dotaknite . Beležka je samodejno shranjena.

### Predvajanje govornih beležk

1. V menijskem načinu se dotaknite **Moje datoteke** → **Zvoki** → **Zvočni posnetki**.
2. Izberite datoteko.

3. Predvajanje lahko upravljate z naslednjimi ikonami:

Ikona	Funkcija
	Začasno zaustavi predvajanje
	Predvajaj ali nadaljuj predvajanje
	Premakni se nazaj po datoteki
	Premakni se naprej po datoteki

## Urejanje slik

Vse o urejanju slik in dodajanju zabavnih učinkov.

### Dodajanje učinkov slikam

1. V menijskem načinu se dotaknite **Moje datoteke** → **Slike** → **Moje fotografije** → datoteka s fotografijo.
2. Dotaknite .

3. Dotaknite **Uredi** → **Učinki** → želeni učinek (Filter, Stil, Popači ali Delno zamegljeno).
4. Izberite različico učinka, ki jo želite dodati, in se dotaknite **Končano**.  
Če želite dodati učinek zamegljenosti določenemu območju slike, premaknite ali spremenite velikost pravokotnika in se dotaknite **Motno** → **Končano**.
5. Ko dodate vse učinke, se dotaknite **Datoteke** → **Shrani kot**.
6. Izberite mesto pomnilnika (po potrebi).
7. Vnesite novo ime slikovne datoteke in se dotaknite **Končano**.

## Prilagajanje slike

1. V menijskem načinu se dotaknite **Moje datoteke** → **Slike** → **Moje fotografije** → datoteka s fotografijo.
2. Dotaknite .

3. Dotaknite **Uredi** → **Prilagodi** → možnost prilagajanja (Svetlost, Kontrast ali Barva). Za samodejno prilagoditev slike izberite **Samodejna izravnava nivojev**.
4. Po želji prilagodite sliko in se dotaknite **Končano**.
5. Ko zaključite prilagajanje slike, se dotaknite **Datoteke** → **Shrani kot**.
6. Izberite mesto pomnilnika (po potrebi).
7. Vnesite novo ime slikovne datoteke in se dotaknite **Končano**.

## Pretvorba slike

1. V menijskem načinu se dotaknite **Moje datoteke** → **Slike** → **Moje fotografije** → datoteka s fotografijo.
2. Dotaknite .
3. Dotaknite **Uredi** → **Pretvorba** → **Spremeni velikost, Obrni ali Zrcali**.

- Po želji zasukajte in prezrcalite sliko ter se dotaknite **Končano**. Če želite spremeniti velikost slike, izberite velikost in se dotaknite **Shrani** → **Končano**. Nadaljujte pri 6. koraku.
- Ko zaključite pretvorbo slike, se dotaknite **Datoteke** → **Shrani kot**.
- Izberite mesto pomnilnika (po potrebi).
- Vnesite novo ime slikovne datoteke in se dotaknite **Končano**.

## Obrezovanje slike

- V menijskem načinu se dotaknite **Moje datoteke** → **Slike** → **Moje fotografije** → datoteka s fotografijo.
- Dotaknite .
- Dotaknite **Uredi** → **Obreži**.


- Pravokotnik premaknite na območje, ki ga želite obrezati, in se dotaknite **Obreži** → **Končano**.
- Ko zaključite obrezovanje, se dotaknite **Datoteke** → **Shrani kot**.
- Izberite mesto pomnilnika (po potrebi).
- Vnesite novo ime slikovne datoteke in se dotaknite **Končano**.

## Vstavljanje vizualne funkcije

- V menijskem načinu se dotaknite **Moje datoteke** → **Slike** → **Moje fotografije** → datoteka s fotografijo.
- Dotaknite .
- Dotaknite **Uredi** → **Vstavi** → vizualna funkcija (Okvirji, Slika, Sličica, Smeško ali Besedilo).
- Izberite vizualno funkcijo ali vnesite besedilo in se dotaknite **Končano**.

5. Vizualno funkcijo ali besedilo premaknite ali spremenite njuno velikost in se dotaknite **Končano** (po potrebi).
6. Ko dodate vse zelene vizualne funkcije, se dotaknite **Datoteke** → **Shrani kot**.
7. Izberite mesto pomnilnika (po potrebi).
8. Vnesite novo ime slikovne datoteke in se dotaknite **Končano**.

## Dodajanje beležke

1. V menijskem načinu se dotaknite **Moje datoteke** → **Slike** → **Moje fotografije** → datoteka s fotografijo.
2. Dotaknite .
3. Dotaknite **Uredi** → **Obvestila na zaslону**.
4. Izberite barvo in na zaslону vnesite beležko, nato pa se dotaknite **Končano**.

5. Ko končate, se dotaknite **Datoteke** → **Shrani kot**.
6. Izberite mesto pomnilnika (po potrebi).
7. Vnesite novo ime slikovne datoteke in se dotaknite **Končano**.

## Tiskanje slik

Vse o tiskanju slik s pomočjo dodatnega računalniškega podatkovnega kabla ali brezžične funkcije Bluetooth.

Tiskanje slike prek računalniškega podatkovnega kabla:

1. Povežite večnamenski priključek na telefonu z združljivim tiskalnikom.
2. Odprite sliko. ► str. 35
3. Dotaknite **Več** → **Natisni prek** → **USB**.
4. Nastavite možnosti tiskanja in natisnite sliko.

Tiskanje slike prek brezžične funkcije Bluetooth:

1. Odprite sliko. ► str. 35
2. Dotaknite **Več** → **Natisni prek** → **Bluetooth**.
3. Izberite tiskalnik, ki omogoča funkcijo Bluetooth, in se povežite z njim. ► str. 57
4. Nastavite možnosti tiskanja in natisnite sliko.

## Nalaganje fotografij in videoposnetkov v splet

---

Vse o objavi fotografij in videoposnetkov na spletnih mestih za izmenjavo fotografij in spletnih dnevnikih.



Odvisno od regije ali ponudnika storitev funkcija Communities morda ni na voljo.

## Nastavitev seznama priljubljenih ciljev

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Communities**.
2. Želeni seznam nastavite z dotikom **Da**.
3. Za potrditev se dotaknite **Sprejmi** (po potrebi).
4. Izberite cilje, ki jih želite dodati na seznam, in se dotaknite **Shrani**. Če izberete **Pos.s.blogov**, se ciljna mesta na seznam dodajo samodejno.



## Nalaganje datoteke

Če želite naložiti fotografije in videoposnetke, morate imeti račune na spletnih mestih za izmenjavo fotografij in spletnih dnevnikov.

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Communities** → ciljno mesto, kamor želite pošiljati.
2. Vnesite uporabniški ID in geslo za ciljno mesto.
3. Dotaknite **Pritisnite za dodajanje.** in izberite večpredstavnostno datoteko.
4. Vnesite podatke za pošiljanje in se dotaknite **Pošlji v splet.**

## Uporaba iger in aplikacij Java

Vse o igrar in aplikacijah, zasnovanih s prvovrstno tehnologijo Java.



Vaša programska oprema telefona morda ne podpira prenosa datotek java.

### Igranje iger

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Igre in več.**
2. Izberite igro s seznama in upoštevajte navodila na zaslonu.



Igre, ki so na voljo, so lahko odvisne od regije ali ponudnika storitev. Upravljalni gumbi in možnosti iger se lahko razlikujejo.

### Zagon aplikacij

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Igre in več** → aplikacija.

2. Za dostop do seznama različnih možnosti in nastavitev aplikacije se dotaknite **Več**.

## Sinhronizacija podatkov

---

Vse o sinhronizaciji imenika, koledarja, opravila in beležke z izbranim spletnim strežnikom.

### Ustvarjanje profila za sinhronizacijo

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Sinhroniziraj**.
2. Dotaknite **Dodaj** in določite parametre profila.
3. Ko končate, se dotaknite **Shrani**.

### Začetek sinhronizacije

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Sinhroniziraj**.
2. Izberite profil sinhronizacije.

3. Dotaknite se izbranega profila sinhronizacije ali **Sinhroniziraj**.
4. Za začetek sinhronizacije z izbranim spletnim strežnikom se dotaknite **Nadaljuj**.

## Uporaba bralnika RSS

---

Vse o uporabi bralnika RSS za dostop do najnovejših informacij vaših priljubljenih spletnih mest.


### Ustvarjanje virov

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Bralnik RSS**.
2. Dotaknite **Dodaj**.
3. Dotaknite se polja za vnos URL-ja.
4. Vnesite naslov vira RSS in se dotaknite **Končano**.
5. Dotaknite **V redu**.

## Branje virov RSS

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Bralnik RSS**.
2. Dotaknite **Posodobi** → vir → **Posodobi** → **Da**.
3. Izberite kategorijo vira → posodobljeni vir.

## Prilagajanje nastavitev bralnika RSS

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Bralnik RSS**.
2. Dotaknite **Več** → **Nastavitve** → **Omrežne nastavitve**.
3. Poleg zelenega profila se dotaknete .
4. Spremenite nastavitve in prilagodite bralnik RSS.
5. Dotaknite **Shrani**.

## Ogled trenutnega položaja

Vse o določitvi zemljepisne dolžine in širine ter višine svojega trenutnega položaja z globalnim navigacijskim satelitskim sistemom. Pri uporabi satelita morate biti na prostem.

V menijskem načinu se dotaknite **Nastavitve** → **Nastavitve telefona** → **Nastavitve GPS** → **Položaj GPS**.

## Posodobitev funkcije GPS

Vse o izboljšanju funkcije GPS s prenosom podatkovnih datotek GPS. Izboljšate lahko hitrost iskanja in natančnost najdenega položaja ter navigacijo razširite na območja, kjer mobilna omrežja niso dostopna.



1. V menijskem načinu izberite **Nastavitve** → **Nastavitve telefona** → **Nastavitve GPS** → **GPS+** → **Prenesi podatke**.

2. Za povezavo s strežnikom in prenos podatkovnih datotek GPS izberite **Da**.

## Nastavitev in ogled svetovnih ur

Vse o določitvi časa v drugem mestu in nastavitvi prikaza svetovnih ur na zaslonu telefona.


### Nastavitev svetovne ure

1. V menijskem načinu se dotaknite **Organizator** → **Svetovna ura**.
2. Dotaknite  → **Dodaj**.
3. Izberite časovni pas.
4. Poletni čas nastavite z dotikom .
5. Dotaknite **V redu**, da določite svetovno uro. Svetovna ura je nastavljena kot dodatna ura.
6. Dotaknite **Dodaj**, da dodate več svetovnih ur (3. korak).

## Dodajanje svetovne ure na zaslon

V načinu dvojnega prikaza ur lahko nastavite prikaz časa v dveh različnih časovnih pasovih na zaslonu telefona.

Ko ustvarite svetovno uro:

1. V menijskem načinu se dotaknite **Organizator** → **Svetovna ura**.
2. Seznam ur odprete z dotikom .
3. Dotaknite **Nastavi kot 2. uro**.
4. Izberite svetovno uro, ki jo želite dodati.
5. Dotaknite **Nastavi**.

## Nastavitev in uporaba alarmov

---

Vse o nastavitvi in upravljanju alarmov za pomembne dogodke.

### Nastavitev novega alarma

1. V menijskem načinu se dotaknite **Alarmi**.
2. Dotaknite **Ustvari alarm**.
3. Nastavite podrobnosti alarma.
4. Dotaknite **Shrani**.



Funkcija za samodejni vklop omogoča samodejni vklop telefona in vključitev alarma ob določenem času, če je telefon izklopljen.

### Zaustavitev alarma

Ko se oglasi alarm:

- Če želite ustaviti alarm brez dremeža, povlecite drsnik na **Ustavi**.

- Če želite ustaviti alarm z dremežem, povlecite drsnik na **Ustavi**, in če želite prekiniti alarm za čas dremeža, povlecite drsnik na **Dremež**.

### Izključitev alarma

1. V menijskem načinu se dotaknite **Alarmi**.
2. Dotaknite **lzk.** poleg alarma, ki ga želite izključiti.

## Uporaba računalna

---

1. V menijskem načinu se dotaknite **Organizator** → **Računalno**.
2. S tipkami računalna lahko opravljate osnovne matematične operacije.

## Pretvarjanje valut ali merskih enot

1. V menijskem načinu se dotaknite **Organizator** → **Pretvornik** → vrsta pretvarjanja.
2. V ustrezna polja vnesite valute ali merila in merske enote.

## Nastavitev odštevalnika časa

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Časovnik**.
2. Nastavite dolžino časa za odštevanje.
3. Za začetek odštevanja se dotaknite **Začni**.
4. Za začasno zaustavitev odštevanja se dotaknite **Ustavi**.
5. Ko se čas izteče, opozorilo prekinete tako, da povlečete drsnik na **Ustavi**.

## Uporaba štoparice

1. V menijskem načinu se dotaknite **Aplikacije** → **Štoparica**.
2. Za vklop štoparice se dotaknite **Začni**.
3. Za beleženje vmesnih časov se dotaknite **Krog**.
4. Ko končate, se dotaknite **Ustavi**.
5. Izmerjene čase izbrišete tako, da se dotaknete **Pon..**

## Ustvarjanje novega opravila

1. V menijskem načinu se dotaknite **Organizator** → **Opravilo**.
2. Dotaknite **Ustvari opravilo**.
3. Vnesite podrobnosti opravila in se dotaknite **Shrani**.

## Ustvarjanje besedilne beležke

---

1. V menijskem načinu se dotaknite **Organizator** → **Beležka**.
2. Dotaknite **Ustvari beležko**.
3. Vnesite besedilo beležke in se dotaknite **Končano**.

## Upravljanje koledarja

---

Vse o spreminjanju prikaza koledarja in ustvarjanju dogodkov.

### Spreminjanje prikaza koledarja

1. V menijskem načinu se dotaknite **Organizator** → **Koledar**.
2. Dotaknite **Več** → **Dnevni pregled** ali **Tedenski pregled**.

## Ustvarjanje dogodka

1. V menijskem načinu se dotaknite **Organizator** → **Koledar**.
2. Dotaknite **Ustvari dogodek** → vrsta dogodka.
3. Vnesite potrebne podrobnosti dogodka.
4. Dotaknite **Shrani**.

# Odpravljanje težav

Če imate težave z mobilnim telefonom, jih poskusite odpraviti s pomočjo naslednjih navodil za odpravljanje težav, preden se obrnete na pooblaščenega serviserja.

## Med uporabo telefona se lahko pojavi naslednje sporočilo:

Sporočilo	Težavo poskusite odpraviti na naslednji način:
Za dostop do omrežnih storitev vstavite kartico SIM	Preverite, ali je kartica SIM ali USIM pravilno vstavljena.
Zaklep telefona	Ko je vključena funkcija za zaklepanje telefona, morate vnesti geslo telefona, ki ste ga nastavili.

Sporočilo	Težavo poskusite odpraviti na naslednji način:
PIN koda	Pri prvi uporabi telefona ali če je vključena zahteva za vnos kode PIN, morate vnesti številko PIN, ki ste jo prejeli skupaj s kartico SIM ali USIM. To funkcijo lahko izključite v meniju <b>Zaklepanje PIN</b> .
Koda PUK	Kartica SIM ali USIM je blokirana; to se običajno zgodi, če večkrat vnesete napačno kodo PIN. Vnesite kodo PUK, ki jo dobite pri ponudniku storitev.



## Na zaslonu telefona se prikaže sporočilo »Storitev ni na voljo« in »Napaka omrežja«.

- Kadar se nahajate na območjih s slabim signalom ali sprejemom, lahko izgubite sprejem. Premaknite se na drugo mesto in poskusite znova.
- Do nekaterih funkcij ne morete dostopati brez naročnine. Za več informacij se obrnite na svojega ponudnika storitev.

## Vnesli ste številko, ki pa je telefon ne pokliče.

- Prepričajte se, da ste pritisnili tipko za klicanje: [☎].
- Prepričajte se, ali ste vstopili v pravo omrežje mobilne telefonije.
- Preverite, da za zeleno številko niste nastavili omejitve klicev.

## Klicatelj vas ne more priklicati.

- Prepričajte se, da je telefon vklopljen.
- Prepričajte se, ali ste vstopili v pravo omrežje mobilne telefonije.
- Preverite, da za zeleno številko niste nastavili omejitve klicev.

## Sogovornik vas ne sliši.

- Prepričajte se, da ne prekrivate vgrajenega mikrofona.
- Zagotovite, da je mikrofona v bližini ust.
- Če uporabljate slušalko, poskrbite, da je pravilno priključena.

### **Telefon zapiska in ikona baterije utripa.**

Baterija je skoraj prazna. Za nadaljnjo uporabo telefona napolnite ali zamenjajte baterijo.

### **Kakovost zvoka med klicem je nizka.**

- Prepričajte se, da ne blokirate vgrajene antene telefona.
- Kadar se nahajate na območjih s slabim signalom ali sprejemom, lahko izgubite sprejem. Premaknite se na drugo mesto in poskusite znova.

### **Izbrali ste osebo, ki jo želite poklicati, vendar je telefon ne pokliče.**

- Preverite, ali je na seznamu stikov shranjena pravilna številka.
- Če je potrebno, ponovno vnesite številko in jo shranite.

### **Baterija se ne polni pravilno ali pa se telefon včasih samodejno izklopi.**

- Priključki baterije so morda umazani. Oba pozlačena priključka obrišite s čisto, mehko krpo in poskusite znova napolniti baterijo.
- Če baterije ni več mogoče napolniti do konca, jo zavržite v skladu s predpisi in vstavite novo baterijo.

### **Naprava je vroča na dotik**

Če hkrati uporabljate več aplikacij, potrebuje naprava več energije in se lahko segreje. To je običajno in ne vpliva na življenjsko dobo ali delovanje naprave.

# Kazalo

## Bluetooth

- način oddaljene kartice SIM, 58
- pošiljanje podatkov, 57
- prejemanje podatkov, 57
- vklop, 56

## Bralnik RSS

- glejte orodja, bralnik RSS

## FM radio

- poslušanje, 36
- shranjevanje postaj, 51
- snemanje skladb, 50

## Java

- dostop do aplikacij, 66

- zagon iger, 66

## RitmičniDJ 51

## Windows Media Player 49

## alarmi

- izključitev, 70
- nastavitev, 70
- zaustavitev, 70

## baterija

- opozarjanje na prazno baterijo, 21
- polnjenje, 20
- vstavljanje, 18

## beležka

- glejte besedilne ali glasovne beležke

## besedilna

- sporočila, 31
- ustvarjanje beležk, 72

## besedilo

- vnos, 32

## brskalnik

- glejte spletni brskalnik ali brskalnik fotografij

## brskalnik fotografij 35

## fotografije

ogled, 35

osnovno snemanje, 34

urejanje, 61

fotografije stikov 45

glasbena oznaka 55

## glasbeni predvajalnik

poslušanje glasbe, 37

prilagajanje, 50

sinhronizacija, 49

ustvarjanje seznamov

predvajanja, 49

## glasnost

glasnost klicev, 30

glasnost tipk, 28

## govorne beležke

predvajanje, 61

snemanje, 61

## internet

glejte spletni brskalnik

iskanje glasbe 50

kartica SIM 18

## klici

iz imenika, 43

klicanje drugih števil, 42

klicanje neodgovorjenih

klicev, 41

mednarodne številke, 43

navidezno klicanje, 60

nazadnje klicani, 42

ogled neodgovorjenih, 41

opravljanje, 30

osnovne funkcije, 29

prevzemanje zadržanih

klicev, 42

sprejem drugih klicev, 42

sprejemanje, 30

z več udeleženci, 43

zadržanje, 42

zahtevnejše funkcije, 41

zavrnitev, 44

## koledar

glejte orodja, koledar

## konferenčni klici

glejte klici, z več udeleženci

melodija zvonjenja 28

[mobilni sledilnik](#) 59

[odštevalnik](#)

glejte orodja, odštevalnik časa

[odštevalnik časa](#)

glejte orodja, odštevalnik časa

[opravilo](#)

glejte orodja, opravilo

[orodja](#)

alarm, 70

bralnik RSS, 67

koledar, 72

mobilni spletni dnevnik, 65

odštevalnik časa, 71

opravilo, 71

pretvornik, 71

računalo, 70

urejevalnik slik, 61

štoparica, 71

[ozadje](#) 29

[pomnilniška kartica](#) 21

[predloge](#)

besedilne, 46

večpredstavnostne, 47

vstavljanje, 47

[pretvornik](#)

glejte orodja, pretvornik

[pripomočki](#) 26

[profil Brez povezave](#) 23

[radio](#)

glejte FM radio

[računalo](#)

glejte orodja, računalo

[sinhronizacija](#)

ustvarjanje profila, 67

začetek, 67

[skupnosti](#)

glejte orodje, mobilni spletni dnevnik

[slike](#)

dodajanje beležk, 64

dodajanje učinkov, 61

obrezovanje, 63

pretvorba, 62

prilagajanje, 62

tiskanje, 64  
vstavljanje vizualnih funkcij,  
63

slušalke 31

spletni brskalnik  
dodajanje zaznamkov, 38  
zagon domače strani, 38

sporočila  
ogled besedilnih, 33  
ogled e-poštih, 33  
ogled večpredstavnostnih,  
33  
pošiljanje besedilnih, 31  
pošiljanje e-pošte, 32  
pošiljanje  
večpredstavnostnih, 31

sporočilo v sili 58

stiki  
dodajanje, 34  
iskanje, 34  
označevanje na fotografijah  
45  
ustvarjanje skupin, 45

svetovna ura  
nastavitev dvojnega prikaza,  
69  
nastavitev, 69

tihi profil 28

ura  
glejte svetovna ura

večpredstavnost  
glejte sporočila

videoposnetki  
ogled, 36  
snemanje, 35

vizitke 44

zакlepanje  
glejte zaklepanje telefona

zaklepanje telefona 29

zvok tipk 28

štoparica  
glejte orodja, štoparica



## Izjava o skladnosti (R&TTE)

Mi, **Samsung Electronics,**

s polno odgovornostjo potrjujemo, da izdelek

**GSM mobilni telefon : M7600**

na katerega se izjava nanaša, je v skladu z naslednjimi standardi in/ali normativnimi dokumenti.

Varnost	EN 60950-1 : 2001 +A11:2004
EMC	EN 301 489-01 V1.6.1 (09-2005)
	EN 301 489-07 V1.3.1 (11-2005)
	EN 301 489-17 V1.2.1 (08-2002)
	EN 301 489-24 V1.3.1 (11-2005)
SAR	EN 50360 : 2001
	EN 62209-1 : 2006
Radio	EN 301 511 V9.0.2 (03-2003)
	EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)
	EN 301 908-1 V3.2.1 (05-2007)
	EN 301 908-2 V3.2.1 (05-2007)

S tem potrjujemo, da [so bili opravljeni vsi pomembnejši radijski testi in da] je zgoraj imenovani izdelek v skladu s pomembnejšimi zahtevami Smernic 1999/5/EC.

V razdelku 10 našeti postopki za ugotavljanje skladnosti, ki so podrobno opisani v dodatku [IV] Smernice 1999/5/EC, so bili opravljeni v sodelovanju z naslednjimi ustanovami:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,  
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK\*  
Identifikacijska oznaka: 0168

**CE 0168**

Tehnična dokumentacija je shranjena pri:

Samsung Electronics QA Lab.

in je dostopna na zahtevo.  
(Zastopnik v EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab.

Blackbushe Business Park, Saxony Way,  
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK\*

2009.03.02

Yong-Sang Park / Vedoucí manažer

(mesto in datum izdaje)

(ime in podpis pooblaščené osebe)

\* Ni naslov servisnega centra Samsung. Naslov ali telefonsko številko servisnega centra Samsung poiščite v garancijskem listu ali pokličite prodajalca, kjer ste kupili vaš telefon.